

# **Associazione Forum per l'italiano in Svizzera**

## **BILANCIO AL 31.12.2015**

Bellinzona, 2 settembre 2016

<b>ATTIVI</b>	<b>2015</b>	
	CHF	
Piccola cassa	0.00	
Conto Corrente Postale	7'524.58	
<i>Mezzi Liquidi</i>	<u>7'524.58</u>	100.00%
Debitori diversi	0.00	
<i>Crediti</i>	<u>0.00</u>	0.00%
<i>Ratei e risconti attivi</i>	<u>0.00</u>	0.00%
<b>SOSTANZA CIRCOLANTE</b>	<b>7'524.58</b>	<b>100.00%</b>
Sostanza fissa	0.00	
<b>SOSTANZA FISSA</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00%</b>
<b>TOTALE ATTIVI</b>	<b>7'524.58</b>	<b>100.00%</b>

<b>PASSIVI</b>	<b>2015</b>	
	CHF	
Ratei e risconti passivi	0.00	
<i>C.T. a corto termine</i>	<u>0.00</u>	0.00%
<b>CAPITALE DEI TERZI</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00%</b>
Patrimonio al 01.01.15	13'075.00	
<i>Utile / perdita</i>	<u>(5'550.42)</u>	
<b>PATRIMONIO AL 31.12</b>	<b>7'524.58</b>	<b>100.00%</b>
<b>TOTALE PASSIVI</b>	<b>7'524.58</b>	<b>100.00%</b>

# ***Associazione Forum per l'italiano in Svizzera***

## **Conto Economico 1.1.2015 / 31.12.2015**

*Bellinzona, 2 settembre 2016*

<b><i>Conto Economico</i></b>	<b><i>2015</i></b>
<b>Ricavi d'esercizio</b>	CHF
Quote annuali Cantoni Ticino e Grigioni	15'000.00
Quote annuali altre organizzazioni	3'510.00
Contributi e sponsor	5'000.00
Contributi speciali per realizzazione Totem	12'000.00
Interessi attivi	1.65
<b>Totale ricavi</b>	<b>35'511.65</b>
<b>Costi d'esercizio</b>	
Contributo a manifestazione EXPO 2015	19'268.62
Costo Totem RSI	19'932.50
Rimborsi spese gruppi, spese coordinatore	1'369.20
Spese d'ufficio	430.00
Spese bancarie	61.75
<b>Totale costi d'esercizio</b>	<b>41'062.07</b>
<b>Perdita d'esercizio</b>	<b>(5'550.42)</b>